

Nouveau-Brunswick

- Affaires anciens combattants
- Services hospitaliers inadéquats, 130, 282
- C. agriculture, autorisation à enquêter sur recommandations rap., *Sauvons le Comté de Kent*, 153
- Juges. Loi sur les, b.m. C-43, réorganisation des tribunaux, 657, 664-65, 668

Nouvelle-Écosse

- Énergie, 145
- Industrie houillère, 144
- Laboratoire technologie, Halifax, projet fermeture, 124-25, 140, 145, 147, 148, 449
- Pêcheries, 25, 65, 125, 145, 148
- Sidérurgie, 145

Nouvelle-Zélande

- Bœuf, Loi d'importation, 616, 620, 634, 635

Numéro d'assurance sociale (NAS)

- Adresses postales des militaires à l'étranger, 284, 295, 316-17, 318, 471, 478, 494, 512
- Conditions relatives aux vols dits ABC, 362-63, 471-72
- Impôt, pénalité à tout porteur d'obligations d'épargnes du Canada qui refuse de présenter carte, 283, 295, 316-17, 318, 381, 382-83, 385-86, 471, 472
- Projet d'étude sur son utilisation, 496

Office national de l'énergie

- Alta, gaz naturel, étude du rap., 834

Office national de l'énergie, Loi modifiant l'(b.m. S-12)

- 1^{re} l., 541; 2^e l., 595-602, 611-12; ren. c., 612-15; rap. avec 22 am., 714-15, 755-57; a., 762-63; 3^e l., 763

Comité d'arbitrage, création, 596, 599

- Coût, charge de la compagnie, 599, 762
- Fonctions
- Procédure d'arbitrage intermédiaire, 596
- Questions de dommages aux terrains par pipe-line, 597
- Mandat, pouvoir, 756

Comité spécial du pipe-line du Nord

- Étude intensive, 595, 611-12
- Droit d'accès par compagnie, 600, 756, 757, 763
- Législation provinciale, 596

Objectif, exposé général, 755-56**Pipe-line du Nord**

- Critères relatifs largeur de passage, 598
- Détermination tracé détaillé, 596, 755
- Droits des propriétaires de terrains, 595, 755
- Indemnisation, servitude de passage, 597, 756
- Révision quinquennale, 597, 598, 763

Sociétés de pipe-line participantes

- Foothills Pipe-Line Ltd.*, 612
- Interprovincial Pipe-Line Ltd.*, 612
- Trans-Canada Pipeline*, 612

Orateurs: les hon. sénateurs

- Bosa, P., 599
- Flynn, J., 601, 602, 611, 612-13
- Godfrey, J. M., 599
- Goldenberg, H. C., 613
- Grosart, A., 757
- Langlois, L., 614
- Olson, H. A., 595-99, 601-02, 611-12, 614-15, 755-57, 763
- Rowe, F. W., 598
- Smith, G. I., 599-601

Olson, hon. Horace Andrew (Bud), C.P.**Agriculture**

- Commission canadienne du blé
- Globe and Mail*, Toronto, offre de vente retirée, 290
- Système de quota, 289
- Coopération internationale commercialisation des grains, 288-89
- Coût de production du blé, 290-91
- Prêts américains, facteur déterminant des prix, 289
- Situation économique agriculteurs, 290-91

Amendements constitutionnels et structureux, 62**Bills**

- Énergie, approvisionnements, b. C-42, 605, 633-34, 850-51
- Partie I, urgence nationale, mesures prises par gov., 850
- Office national de l'énergie, b.m. S-12, 595-99, 601-02, 611-12, 614-15, 755-57, 763
- Comité d'arbitrage, création, 596, 599
- Coût, frais, charge de la compagnie, 599, 762
- Fonctions, 596-97
- Procédure d'arbitrage intermédiaire, 596
- Questions des dommages aux terrains par pipe-line, 597
- C. spécial du pipe-line du Nord
- Étude intensive, 595, 611-12
- Législation provinciale, 596
- Droits de surface, 596
- Pipe-line du Nord
- Critères relatifs largeur de passage, 598
- Détermination du tracé détaillé, 596, 755
- Droits des propriétaires de terrains, 595, 755
- Indemnisation, servitude de passage, 597, 756
- Révision quinquennale, 597, 598, 763
- Procédures d'arbitrage, 596, 598, 756
- Procédures de négociations, 596, 597, 598, 756
- Procédures d'expropriation, 595, 596
- Organisation du gouvernement, b. C-35, 790

Canada—États-Unis

- Échanges commerciaux, 63
- Ministère Finances, emprunts, 64

Constitution du Canada, 61-62

- Formule d'amendement graduelle, 62

Discours du trône, mot. Adresse en réponse, 61-64**Économie canadienne, 62-64**

- Dévaluation du dollar, 63
- Investissements étrangers et emprunts aux É.-U., 63-64
- Programme d'austérité, 62

Paris hors-piste, 518

- Cadre législatif et réglementaire, 518

Pipe-line du Nord, c. spécial du Sénat

- Autorisation siéger même temps que Sénat, 191, 462, 501, 618
- Constitution, 7
- Dépôt rap. dépenses, 152, voir *Journaux du Sénat*
- Mandat, 7, 165-66
- Premier rap.
- Étude, report, 360, 376-79
- Impression en app., 329-30
- Présentation, 315
- Rapport bill
- Office national de l'énergie, b.m. S-12, avec 22 am., 714-15

Politique sociale et économique, 62**Programme d'austérité, 62****Question de privilège****Sénat**

- Allégations, déclaration par Chambre des communes *re* b.m. C-5, 217-18, 219